



# ROTTERDAMSCH E COURANT.

Vrijdag den 18 Augustus.

## BUITENLAND.

### LONDEN den 15 augustus.

Eenige duizende leden van verschillende matigheids-genootschappen hielden gisteren, door eene groote menigte nieuwsgierigen gevolgd, een plegtigen optocht door onderscheiden gedeelten dezer hoofdstad.

— De heer *W. Smith O'Brien*, die wegens deelneming aan de oproerige bewegingen in Ierland tot verbanning naar Van Diemensland veroordeeld was, maar nu eenigen tijd geleden gratie van de Koningin heeft ontvangen en naar Europa terug mag keeren, zal zich denkelijk met der woon te Brussel vestigen.

— Eene hier uit Weenen ontvangen dépêche zegt dat Oostenrijk zich vereenigd heeft met de vredesvoorwaarden, in het antwoord van den heer *Drouyn de Lhuys* op de jongste Russische nota opgesomd. Is dit berigt waar, dan bewijst zulks dat het Weener Hof zich geheel met de zienswijze der Westersche Mogendheden vereenigt.

— De bekrachtiging van het verdrag tusschen de Vereenigde Staten en de Engelsche volkplantingen in Noord-Amerika geeft hier veel genoegen, naardien men daarvan groote wederzijdsche voordeelen verwacht. De rivier St. Laurence en de kanalen in Canada worden daardoor voor de Amerikanen en het meer Michigan voor de Canadianen opengesteld. De verschillende Staten der Unie hebben de uitsluitende jurisdictie over hunne rivieren en kanalen, maar zullen ongetwijfeld Engelsche schepen op denzelfden voet toelaten. De Amerikaansche belasting op visch is afgeschaft en het Engelsche regt op Amerikaansch timmerhout uit den Staat van Maine, dat de rivier van St. John afzakt om naar de Vereenigde Staten vervoerd te worden, opgeheven. Bovendien is een groot aantal andere tot hiertoe belaste artikelen vrijgesteld.

### PARIS den 16 augustus.

Het Regeringsblad deelt heden een Keizerlijk besluit mede, waarbij aan den Minister van financien op de dienst van 1854 een buitengewoon crediet wordt geopend van 8 millioen francs, ten einde zekere bepalingen van den uitersten wil van keizer *Napoleon I* ten uitvoer te leggen.

— Volgens het daarvan openbaar gemaakt programma heeft gisteren alhier de viering van den Napoleonsdag met groote plegtigheid plaats gehad. Van den vroegen ochtend tot den laten avond was eene ontzettende volksmenigte op de been. Reeds vroeg in den morgen kondigde het gebulder van het geschut van het hôtel der Invaliden den feestdag aan; ten elf ure des morgens had de gebruikelijke mis in de kerk van evengenoemd gebouw plaats en ten twaalf ure begaven de groote Staats-ligchamen zich naar de Onze Lieve Vrouwekerk, om aldaar eene plegtige mis en een *Te Deum* bij te wonen. Op den middag vingen de volksvermakelijkheden op de Seine, in het Veld van Mars en aan de barrière du Trône aan en duurden bij afwisseling voort, terwijl de festiviteiten met prachtige illuminatie en fraai vuurwerk werden besloten.

Het gerucht heeft zich niet bevestigd, dat de Keizer gisteren incognito hier zou aankomen, maar koning *Jérôme* heeft officieus de complimenten ontvangen van de groot-dignitarissen van den Staat, die hunne wenschen kwamen uiten bij gelegenheid van den Napoleonsdag. Uit Bayonne heeft men vernomen, dat de overheden waren onderrigt, dat de Keizer hen den 15den op het kasteel van Gramont te Biarritz zou ontvangen.

Tot viering van het feest des Keizers had eergisteren op het stadhuis alhier bereids een groot banket plaats, tot bijwoning waarvan de Ministers, de groot-dignitarissen van het Huis des Keizers en der Keizerin, de voorzitters van de groote Staats-ligchamen, de hoofden van het leger, van de Keizerlijke garde en van de nationale garde, de aartsbisschop van Parijs, de prefect van politie, de gedeputeerden der Seine, de leden van het gemeentebestuur en van den raad van prefectuur enz. genoodigd waren. In de troonzaal waren vier tafels aangerigt, en op het dessert werden door den Prefect der Seine toasten ingesteld op het heil des Keizers en der Keizerin, welke met veel geestdrift werden toegejuicht.

— De Keizer is voornemens eenige weken te Boulogne door te brengen. Tot dat einde is, voor de som van 42,500 francs en van 20 augustus tot 2 oktober, een hôtel te Capécure afgehuurd. Men voegt hierbij dat de Koning van Portugal, de Koning der Belgen en prins *Albert* insgelijks naar Boulogne komen zullen, om de groote militaire manoeuvres bij te wonen, welke daar tusschen 15 en 20 september moeten plaats hebben.

— De *Moniteur* berigt de ontvangst van dépêches van den vice-admiraal *Parseval*, opperbevelhebber van het Fransche eskader in de Baltische zee, waaruit blijkt dat de ontschepping van het expeditie-korps den 8 dezer des morgens ten drie ure zonder tegenkanting heeft plaats gehad, en wel op twee punten van het eiland Lumpar, gelegen in het noorden van den Archipel der Alands-eilanden. Eene batterij van vijf stukken grof geschut was spoedig vernield door de *Phlégeton*, stoomkorvetschip der Keizerlijke marine, en door de *Amphion*, behoorende tot het Britsche eskader; de stukken geschut waren door de manschappen der beide bodems vernageld. Het leger-korps marcheerde op de hoogten der vestingwerken en de vice-admiraal *Parseval* maakte zich gereed gemeen-

schap daar te stellen met den Generaal en chef, ten einde hem het noodige materieel te doen toekomen. De troepen waren met den besten geest beziel.

In het officiële blad leest men ook nog het volgend berigt uit Rutschuk van den 29 juli: „De vijftien Fransche pontonniers, die weinige dagen geleden alhier zijn aangekomen met een luitenant, hebben sedert eergisteren den aanbouw begonnen van eene schipbrug van den regteroever van den Donau naar het eiland Radaman, dat reeds door twee kleine bruggen met den Wallachijschen oever is vereenigd. Deze groote brug, bijna in het midden der façade van de sterkte en van het eiland opgeworpen, waar de stroom het minst breed is, zal eene lengte hebben van 630 ellen. De materialen worden met groote snelheid aangevoerd; men hoopt deze brug binnen zeer korten tijd te voltoojen. *Omer-pacha*, die reeds bijna 20,000 man op den linkerover tusschen Slobozie en Giurgewo bijeen heeft, bespoedigt de retranchements-werken voor die beide plaatsen zooveel mogelijk, en denkt, zoodra die genoegzaam versterkt zijn, daar het overige der bezetting van Rutschuk te doen intrekken, namelijk nog 25,000 man; 40,000 man bevinden zich tusschen Tourtoulai en Silistria en even zooveel te Rasgrad, als reserve gereed om zich naar Silistria of naar Rutschuk te begeven.”

— Bij de ontvangst van het bereids medegedeelde schrijven van graaf *Nesselrode* aan den Russischen gezant te Weenen heeft de heer *Drouyn de Lhuys*, de minister van buitenlandsche zaken alhier, zijne meening daarover aan den Franschen Gezant te Weenen doen kennen, in een brief van 22 juli, welke dezer dagen insgelijks door den *Moniteur* is openbaar gemaakt en hoofdzakelijk op het volgende nederkomt:

Reeds eenige dagen vroeger, zegt de Minister was dit staatsstuk hem bekend geweest, als zijnde hetzelfde dat door den generaal *Issakoff* aan al de te Bamberg vertegenwoordigde Regeringen was medegedeeld, zoodat de Keizer, alvorens naar Biarritz af te reizen, de gelegenheid gehad had zich met den inhoud daarvan bekend te maken en zijne bevelen dienaangaande te doen weten.

De aanvang der dépêche behoeft slechts weinige woorden ter wederlegging. Rusland blijft de verantwoordelijkheid eener door zijne Regering zelve veroorzaakte crisis op de Westersche Mogendheden werpen en de beslissende oorzaak des oorlogs in een stap zien welken zijne handelingen noodzakelijk hadden gemaakt. Het vergeet dus wat al te spoedig de onderhandelingen welke gevoerd, de waarschuwingen welke gegeven zijn, en dat de Weener Conferentie, in haar protocol van 9 april, plegtigerkend heeft dat de door Frankrijk en Engeland aan Rusland gerigte sommatie op het regt was gegrond. Enropa heeft derhalve zijn oordeel door de meest geregtigde organen uitgesproken en dit is voor Frankrijk voldoende.

Wat verder het politiek gedeelte der mededeeling aangaat, door aan de door Oostenrijk beproefde en door Pruissen ondersteunde poging alleen een bloot Duitsch karakter toegeschreven te zien, kunnen die beide Mogendheden zich niet met den uitslag harer vertoogen voldaan achten. De dépêche van het Oostenrijksche Kabinet aan graaf *Esterhazy* stelt de beide volgende punten op den voorgrond: de noodzakelijkheid eener spoedige ontruiming van de Donau-Vorstendommen, en de onmogelijkheid om deze ontruiming, die in naam van Duitschlands wezenlijke belangen geëischt is, van voorwaarden afhankelijk te stellen wier vervulling niet door Oostenrijks wil beslist kon worden. In de Russische mededeeling nu wordt geen perk aan den duur van het verblijf der Russische troepen in de Vorstendommen gesteld en wordt de veronding van een wapenstilstand als een volstrekt vereischte voor den terugtocht der ingedrongen legermacht tot over de Pruth beschouwd. Het nadeel, hetwelk Rusland den Duitschen Bond berokkent, door niet binnen zijne eigene grenzen terug te keeren, blijft dus bestaan en verergerd nog door de afwijzing der regtmatige vertoogen, tot welke het stof gegeven heeft.

Het Petersburgers Kabinet zegt wel zich met de beginselen van het protocol van 9 april te vereenigen, maar deze verklaring verliest reeds hare waarde door de aanwezigheid van Russische troepen op Turkschen bodem. Graaf *Nesselrode* zegt: „de integriteit van het Turksche Rijk zal door Rusland niet bedreigd worden, zoolang zij geëerbiedigd wordt door de Mogendheden welke thans Turkije's wateren en grondgebied bezet houden.” Maar, vraagt de Fransche Minister, kunnen bescherming en overheering op ééne lijn worden gesteld? Waarin gelijkt het indringen eener Russische krijgsmacht in Turkije aan de komst der geallieerde troepen op verlangen des Sultans en krachtens eene diplomatieke acte, wier werking door onderling overleg ophoudt?

Ook die zinsnede der dépêche van graaf *Nesselrode* welke den toestand der Christenonderdanen des Sultans betreft wordt door den heer *Drouyn de Lhuys* bestreden. De Fransche Regering is vast overtuigd dat de hervorming der verordeningen, onder welke de verschillende kerkgenootschappen in Turkije staan, zal zij afdoende en heilzaam zijn, van het Turksch Gouvernement zelf moet uitgaan, en dat de buitenlandsche medewerking zich tot een vriendschappelijken invloed en het geven van goeden en welmeenenden raad bepalen moet, maar geene inmenging zijn krachtens verdragen, welke geen Staat kan aannemen zonder afstand van zijne onafhankelijkheid te doen.

Verder wordt opgemerkt dat graaf *Nesselrode* zorgvuldig elke toespeling op eene zinsnede van het protocol van 9 april vermijdt, die bovenal zijne aandacht vorderde en van het hoogste gewigt is, omdat zij de noodzakelijkheid eener herziening door Europa van Ruslands aloude betrekkingen met Turkije betreft.

Het is Frankrijk en Engeland derhalve niet mogelijk, op grond der onbepaalde verzekeringen van graaf *Nesselrode* omtrent Ruslands vredelievende gezindheid, in eene wapenschorsing te bewilligen. De door hen gedane opofferingen zijn te aanzienlijk en het doel van hun streven is te groot dan dat zij niet op den ingeslagen weg zouden voortgaan, zonder stil te staan, alvorens verzekerd te zijn dat zij niet in de noodzakelijkheid komen zullen om den oorlog te hervatten. Ten aanzien der bijzondere voorwaarden op welke zij vrede maken zullen houden zij hun oordeel vrij, naardien deze van zoo vele gebeurlijkheden afhangen.

Op eenige onmisbaar geachte waarborgen tegen den spoedigen terugkeer der beroering wil de Fransche Regering echter nu reeds wijzen. Daartoe behoort: dat het beschermheerschap, tot nog toe door het Russisch Hof over Wallachije, Moldavië en Servië uitgeoefend, ophoude en de voorregten, door de Sultans aan deze aanhoorigheden huns Rijks verleend, onder den gezamenlijken waarborg der Mogendheden, krachtens eene overeenkomst met de Porte, gesteld worden. Dat de scheepvaart op den Donau van alle belemmering in de monden dier rivier ontheven en onder toepassing der door het Weener Congres vastgestelde beginselen worde gebragt. Dat het verdrag van 13 juli 1841 door de contracterende partijen in onderling overleg worde herzien, met het doel om het evenwigt in Europa te bevorderen en Ruslands magt in de Zwarte Zee te beperken, en eindelijk, dat geene Mogendheid aanspraak make op het regt om een officieel beschermheerschap over de onderdanen der Porte, van welk kerkgenootschap ook, uit te oefenen, maar Frankrijk, Oostenrijk, Engeland, Pruissen en Rusland de handen ineen slaan om te bewerken dat de Porte de godsdienstige voorregten der verschillende Christengemeenten uit eigene beweging bekrachtigt en eerbiedigt, en om in het wederzijdsch belang hunner geloofsgenooten partij te trekken van de edelmoedige bedoelingen des Sultans, zonder eenige afbreuk voor de waardigheid en onafhankelijkheid zijner Kroon. De Minister vertrouwt dat de Conferentie erkennen zal dat niets van dit alles van het protocol van 9 april afwijkt en hoe men zich bezwaarlijk tot meer gematigde eischen kan beperken. De jongste mededeelingen van den Oostenrijkschen Gezant te Parijs stellen hem reeds in staat om te zeggen dat de meening van het Weener Kabinet met de zijne overeenkomt, en hoe dit evenzeer oordeelt over de waarborgen welke Europa van Rusland vorderen mag, om niet langer aan de herhaling van dezelfde verwikkelingen bloot te staan.

— In den avond van den 13 dezer is een stroom-adviesvaartuig van Toulon vertrokken met twee handelsvaartuigen op sleeptouw, welke waren beladen met krijgsmaterieel voor het leger in het Oosten. Verschillende andere zoo grootere als kleinere vaartuigen waren bezig wapentuig en levensmiddelen te laden.

— Te Genua verkeerden sommigen in het denkbeeld, dat de cholera aan vergiftiging door de doctoren te wijten is; zulks heeft aldaar tot de treurigste tooneelen aanleiding gegeven, de doctoren *Testino*, *Bergamini* en *Pitto* zijn namelijk zoodanig door het volk mishandeld, dat de eerste ten gevolge daarvan overleden is, de tweede stervende was en de derde ernstig ziek lag.

— De maarschalk de *Saint Arnaud* heeft den 30 juli te Varna de volgende dagorder aan het leger uitgevaardigd: „Soldaten der verbonden legers! wij zullen weldra op het grondgebied des vijands voortrukken. Ik maak staat op uwe gehoorzaamheid, uwe dapperheid en volharding in den strijd. De taak die wij te vervullen hebben is geene ligte. De vijand dien wij te ontmoeten hebben is sterk en talrijk. De veertig jaren van vrede, bij ons in de bevordering van handel, nijverheid en kunsten doorgebragt, zijn door hem aan de beoefening van de kunst des oorlogs en aan militaire voorbereidselen besteed. Engeland en Frankrijk wachten van uwen moed en uwe volharding eene overwinning. De oogen van geheel Europa zijn op u gerigt. Toont u de waardige zonen uwer moedige vaders. Wij trekken naar het land des vijands, met het besluit om te zegevieren. Als overwinnaars moeten wij ons Vaderland terugzien, of nimmer wederkeeren.”

Volgens berigten uit Konstantinopel van den 5 dezer was het huwelijk van den zoon van *Reschid* pacha met de dochter des Sultans den vorigen dag voltrokken. — Het *Journal de Constantinople* had berigt, dat de generaal *Tussuf* in Azië eene overwinning heeft behaald op de Kozakken. Ook te Kars had een gevecht plaats gegrepen.

Bij het bezoek, door de echtgenooten van den maarschalk de *St. Arnaud* in den Harem afgelegd, heeft de Sultan die dame een prachtige diadeem in brillanten ten geschenke aangeboden, welk geschenk op eene waarde van 30,000 francs wordt geschat. Mevrouw *Tussuf*, die de vrouw van den Maarschalk vergezelde, ontving eene prachtige bracelet.

— Eene telegrafische dépêche uit Irun vanden 14 dezer, welke door den *Moniteur* wordt medegedeeld, kondigt de zamenroeping aan van de Spaansche Cortès met con-

stituerende magt, uitgenomen wat het vraagstuk der dynastie betreft, waarover niet beraadslaagd zal mogen worden. De bijeenkomst der Cortès zal den 8 november plaats hebben.

Uit Madrid wordt den 11 dezer gemeld, dat de Regering, op den herhaalden aandrang van den generaal *Manuel de la Concha*, om te worden ontslagen als kapitein-generaal van Katalonië, zoodra de rust hersteld zou zijn, bepaald heeft, den generaal *Dulce* met die betrekking te belasten, die dan ook reeds spoedig naar Barcelona zou vertrekken. De toestand der Spaansche hoofdstad was sedert een paar dagen veel verbeterd; men had de krijgswapenen doen opkopen welke zich in handen der burgerlijke bevolking bevonden, en bereids waren meer dan 2500 geweren in de tuighuizen van den Staat teruggekeerd. Het gerucht wilde, dat de algemeene verkiezingen op den 1 november aanstaande bepaald zouden worden; men zou daartoe zulk een verwijderd tijdstip kiezen om de gemoederen wat meer tot bedaren te doen komen en ook om zelf den tijd te hebben tegen de bijeenkomst der Cortès de begroting en andere ontwerpen in gereedheid te brengen.

#### KEULEN den 16 augustus.

Te Berlijn vindt men niet weinigen, welke de hoop op een spoedig ophanden zijnden vrede niet deelen, ook uit hoofde van de uiteenlopende zienswijze der verschillende groote Hoven. Daar nu echter het jaargetijde van lieverlede te ver loopt, dan dat men nog in dit jaar beslissende krijgsovervelden zou mogen verwachten, gelooven zij dat de oorlog eerst in het volgend jaar ernstig zal worden voortgezet.

De heer *Bach*, broeder des Ministers van binnenlandsche zaken, is tot Oostenrijksch stadhouder en burgerlijk gouverneur van Moldavië en Wallachije benoemd.

Prins *Paskewitsch* is eergisteren te Warschau aangekomen, waar men geloofde dat hij eerstdaags naar het leger te velde vertrekken zou.

Eene dépêche uit Petersburg verzekert dat de Russische generaal *Wrangel* bij Bajazet, op de Perzische grenzen, eene groote overwinning op de Turken behaald heeft. Drieduizend Turken zouden daarbij gesneuveld, vier stukken geschut en zeventien vaaudels door de Russen veroverd, twee kampen ingenomen en Bajazet bezet zijn.

Rijnhoogte te Keulen heden 10 voet 9½ duim Keulsch peil (10 voet 5 duim Rijnlandsch).

#### (Per Telegraaf.)

#### KONSTANTINOPEL den 8 augustus.

In deze stad houdt men de onderneming tegen de Krim, en later den aanval, te land en ter zee, van Sebastopol voor ontwijfelbaar. Zoo spoedig mogelijk zullen zestigduizend man worden ingescheept.

De maarschalk *de Saint Arnaud* is, nadat zijne gemalinen hove was voorgesteld en door den Sultan met de kostbaarste geschenken overladen, naar Varna teruggekeerd.

De cholera is te Konstantinopel aan het afnemen.

Tusschen de Porte en *Schamyl* is een aanvallend en verdedigend verbond tegen Rusland gesloten. Men verneemt dat *Schamyl* eene groote overwinning op de Russen heeft behaald; volgens Russische berichten echter nadert generaal *Wrangel*, na de door hem den Turken bij Bayazet toegebrachte nederlaag, Erivan.

#### WEENEN den 17 augustus.

De Oostenrijksche troepen hebben Wallachije nog niet bezet. 60,000 man Russen verdedigen Galatz. (Amst. C.)

## B I N N E N L A N D.

#### 's GRAVENHAGE den 16 augustus.

Z. M. heeft bij besluit van den 14 dezer goedgevonden, tot Hoogstdezelfs ordonnance-officier te benoemen den 1sten luitenant jonkh. *J. F. W. de Geer*, van het 5de regiment infanterie, gedetacheerd bij den staf van Z. M., en toegevoegd aan Z. K. H. den Prins van Oranje.

Z. M. heeft bij besluit van den 8 dezer goedgevonden, den officier van gezondheid van de 3de klasse *F. L. Schmit*, thans op non activiteit, op pensioen te stellen, en het bedrag daarvan vast te stellen op f 550.

HH. KK. HH. prins en prinses *Frederik*, benevens de jeugdige prinses *Marie*, Hoogstderzelver dochter, zullen zich den 28 dezer op reis begeven naar Hoogstderzelver goederen in Silezië.

De Minister van Finantien heeft bekend gemaakt, dat de rentebetaling op het grootboek der 3 per cents Nationale schuld zal geschieden alleen over het halfjaar, verschijnende 1 september aanstaande, van den 1 tot den 15 dier maand en vervolgens overal de nog verschuldigde halfjaren op alle werkdagen (met uitzondering van den zaterdag) van den 18 september aanstaande tot en met den 15 januarij 1855.

Uit een van wege het Departement van Finantien openbaar gemaakt overzicht blijkt, dat de opbrengst der middelen (hoofdsom en opcenten) over de zeven eerste maanden dezes jaars heeft bedragen f 31,815,714. 40, tegen eene opbrengst van f 31,573,835. 51 over de zeven eerste maanden van 1853.

De Minister van Marine heeft ter kennis van belanghebbenden gebragt, 1º, dat in het zeegat de Roompot, tusschen de twee aan de bank Vuilbaard liggende witte tonnen, tot aanduiding eener overstorting van gronden aan de noord-westzijde is geplaatst eene derde witte ton in de volgende merken: de molen van Burght tegen de noordzijde van de kerk van dat dorp; de toren van Ouwkerk eene scheepslengte b/n het havenvuur van Zierikzee, en in de peilingen: de vuurtoren van Schouwen, N. W. ten N.; de toren van Zierikzee O. ½ Z., in de diepte van 4 vadem; 2º, dat, in verband daarmede, de westelijkste der drie aan de genoemde bank liggende tonnen is verlegd om de West, in de volgende merken: de toren van Nieuwerkerk tegen de noordzijde van eene boerenschuur, staande aan den zeedijk; de toren van Veere, eene handspaaklengte b/w een landsgebouw, staande aan den Zeedijk bij Wissekerke, en in de peilingen: de vuurtoren van Schouwen, N. ten W.; de toren van Zierikzee, O. ½ N., in de diepte van 4 vadem, en 3º, dat, als gevolg daarvan, de reeks der nummers van de witte tonnen, gerekend van en met de witte uiterton, alsnu is van n.º 1 tot en met n.º 5.

In deze residentie zijn aangekomen en aan het hotel *Paulze* afgestapt de heeren *J. H. Beucker Andrae*, burgermeester van Leeuwarden, met familie; *Koningswarter*, consul van België, met familie en gevolg; *Edouard Brame*, van Parijs, en *Eugène Boyer*, secretaris van het ministerie van koophandel.

Gisteren tegen den avond zijn van Scheveningen op de steurharingvisscherij onder den Engelschen wal reeds uitgezeild de pinken *de Maria*, stuurman *A. Roelvelde*, en *Admiraal Cornelis Jol*, stuurman *W. Bal*, van den reeder *P. Varkevisser*, en de pink *de VII Gezusters*, stuurman *J. Rog*, van den reeder *D. Hoogenraad*. Het verdient opmerking, dat andere reeders, die verlangd hebben, dat de tijdsbepaling omtrent de uitoefening van de haringvisscherij mogt worden veranderd, nu deze is vervroegd, daarvan nog geen gebruik maken. Dit geeft sommigen aanleiding om te vragen, of dit ook het geval zou zijn, zoo aan de kleine- of kustvisscherij het kaken van den haring zou worden vergund?

#### 's GRAVENHAGE den 17 augustus.

Naar men verneemt zullen er in de kampen van Reijen en Zeyst in deze en de volgende maand vele en groote wapenoefeningen plaats hebben. Vele officieren, behorende tot den grooten staf, alsook tot de genie, zullen zich derwaarts begeven, hetgeen ten vorigen jare geen of minder plaats heeft gehad.

Woensdag aanstaande, ten 10 ure, zal in de kerk van de H. Theresia, door den hoogleeraar *van Vree*, eene plegtige pontificale mis gehouden worden. Des avonds ten 7 ure zal de sluiting van de predikatie en conferentie van de eerw. paters plaats hebben. Gisteren avond en heden morgen ten zes ure was de toevloed van geloovigen buitengewoon groot.

Z. Exc. de heer *Sick*, minister-resident van Z. M. den Koning van Denemarken bij de Hoven van Nederland en België, is van Brussel in de residentie teruggekeerd en in het *Hôtel Fuhri* afgestapt. In dat hotel is ook afgestapt de baron *Curayon la Tour*, afgevaardigde bij het Wetgevend Ligchaam te Parijs, met familie en gevolg.

Dezer dagen werd de Koninklijke bazar van den heer *Boer* vereerd met een bezoek van Z. M. den Koning, HH. KK. HH. prins en prinses *Hendrik* en de Groot-hertogin van Saksen-Weimar Eisenach, die zich een geruimen tijd in den bazar hebben opgehouden en daar aanzienlijke aankopen hebben gedaan.

#### ROTTERDAM den 17 augustus.

Wij vernemen dat bij den mr. zadelmaker *A. J. Biemans*, aan het Oostplein alhier, een rijtuig in gereedheid is, bestemd om in de helft der volgende week naar Batavia te worden overgebragt, van waar de bestelling is uitgegaan. Volgens het oordeel van deskundigen is dit een der fraaiste in die soort van rijtuigen, die hier ter stede vervaardigd zijn, en kan het, zoowel wat eleganten vorm als het fraai beloop der kromme lijnen en soliditeit der verschillende deelen betreft, niet alleen met de buitenlandsche ruimschoots wedijveren, maar overtreft die in vele opzichten. Alles is binnen onze stad vervaardigd, zijnde zulks geschied door *J. Snel*, mr. wagenmaker; *F. Peters*, mr. smid; *A. J. Biemans*, mr. zadelmaker, en *T. Leemann*, mr. schilder. Ook een paar uiterst fraaije paardentuigen zijn hierbij door den heer *Biemans* vervaardigd. Wij noodigen diegenen onzer stadgenooten uit, die belang stellen in den vooruitgang van dezen tak van industrie in onze stad, dit schoone rijtuig eens in oogenschouw te nemen.

Gedurende het hevig onweder, hetwelk in den afgelopen nacht ook hier gewoed heeft, sloeg te Oud-Beijerland de bliksem in den poldermolen, met dit gevolg dat eene roede geheel afgeslagen en de molen gescheurd is. Brand is hierbij gelukkig niet ontstaan.

Ten aanzien van het reeds vermelde vertrek van het schip *de Jonge Albert*, uit Harlingen naar Engeland, in den vroegen morgen van den 13 dezer, verneemt men nader, dat het bedoelde vaartuig, onder bevel van den Engelschen zeeofficier, die zich te Harlingen bevond, zonder eenig beding en alleen met de noodige ballast, is vertrokken, nadat vooraf het onlangs op den bodem gelegd conservatoir beslag door den arrestant was opgeheven. Dit vertrek moet hebben plaats gegrepen buiten eenige daartoe strekkende order van het Nederlandsche Gouvernement. De kapitein *van der Zee* en de overige manschap der equipage zijn niet mede vertrokken.

Kapitein *A. P. Klein*, voerende het Nederlandsche barkschip *Magdalena*, van de heeren gebroeders *Hartsen*, te Amsterdam, had het geluk den 24 november 1852 de bemanning te redden van den Engelschen schooner *Iceni*, van Sunderland, toen deze bodem, op zijne reis van Newcastle naar Valencia, zich in zinkenden toestand bevond. Thans heeft het comité der Engelsche Lloyd, de edelmoedige daad van kapitein *Klein*, door hem met eigen levensgevaar kloek volbragt, op den regten prijs wetende te schatten, dezen braven scheepsgezagvoerder een blijk van erkentelijkheid gegeven, door de toezending van eene keurig bewerkte herinneringsplaat met bij-schrift, in vergulde lijst gevat, welke eervolle gedachtenis thans ontvangen is bij den heer *J. Mavor Still*, agent van Lloyd te Amsterdam, wiens bemoeijingen ten deze allen lof verdienen. Bij afwezigheid van den kapitein heeft de heer *Still* het ontvangen huldeblijk bij de reeders der *Magdalena* gedeponneerd, om het hem na zijne terugkomst uit te reiken. (Amst. C.)

Het groot muzikaal feest ter herinnering aan den tiendaagschen veldtocht, maandag avond gevierd in het Park te Amsterdam door de Amsterdamsche liedertafel *Amstels Mannenkor*, onder medewerking van een tiental andere liedertafels, werd door goed weder begunstigd, en door een talrijk publiek met genoegen bijgewoond. Het gezamenlijk personeel der elf liedertafels, bedragende omstreeks 200 zangers, voerde, onder de leiding van den heer *F. N. Stoetz*, een zestal vierstemmige zangstukken uit. Het muzikaal gedeelte van het feest werd met het volkslied besloten, en bij die gelegenheid, op uitnoodiging van een der aanwezigen, een couplet ter eere van den heer *van Dam van Isselt*, president der vereeniging van het *Metalen Kruis*, gezongen. Ook deden zich sprekers op, die over de strekking der feestviering en over die van het *Metalen Kruis*, enz., eenige toepasselijke woorden in het midden bragten. Het bal

dat op het concert volgde, kenmerkte zich door gulle gepaste vrolijkheid. Overigens droegen de schoone decoratie en prachtige verlichting van het terrein en de zaal, en de harmonie muziek van het orkest van den heer *Stumpff*, het hunne bij, om den feestavond te verangename en op te luisteren.

De toespraak van den heer *mr. Burlage*, bij dit gehouden feest, namens het hoofdbestuur der vereeniging *het Metalen Kruis* uitgesproken, luidde als volgt:

„Zijt gegroet, zonen des lands! die op de roepstem van *Amstels Mannenkor*, onder de leiding onzer stadgenooten *Stoetz en Westerhoven*, van heinde en ver zijt aangerukt, om in harmonischen zin mede te bouwen aan de gedenkzuil, die in 1856 verrijzen zal, om voor het nageslacht zuiver en onvervalscht de geschiedenis te bewaren van de twee gewigtigste onzer laatst vervlogen 24 levensjaren.

„Zijt welkom in ons midden, vaderlandsche zangers, die een steen komt bijdragen aan dien bouw, en daar door ten minsten *uwerzijds* bewijst, sympathie te gevoelen voor de zoo vlekkelooze vereeniging *het Metalen Kruis*, en gelooft in onze oprechte verklaring, dat die broederschap *niet* wil, dan in vreedzamen zin naar buiten, liefde en kracht te kweeken in onzen eigen boezem, — liefde en kracht voor den vaderlandschen grond, ons allen zonder onderscheid toch even dierbaar; — liefde en kracht voor de Nederlandsche nationaliteit.

„Daarom, getrouwen des lands! — is uwe opkomst ons zoo aangenaam; — en al mogen bij den oud soldaat dan ook in dit uur herinneringen worden opgewekt die hem den boezem hoog doen zwellen; die herinneringen, gelouterd door den indruk uwer liefelijke zangen, zullen even zoo vele elementen zijn van *vrede en trouw*, zonder het beginsel te verzwakken van de verzoening, die wij na volbragten strijd (een man een man, een woord een woord) op handslag hebben bezworen met de bevriende Natie, die evenzeer behoefte heeft aan onze trouw, als wij aan de hunne.

„Wij leven alzooheden niet terug in de dagen van voor 23 jaren, die wij, Gode zij dank, met eere te boven kwamen.

„Wij willen hier slechts den vaderlandschen zin van toenmaals voedsel geven voor de toekomst, en dat is de plicht van ieder die hecht aan het erf zijner ouden, aan den grond waar ook ons gebeente eenmaal rusten zal, — aan het land waar, na ons, onze kinderen slechts met zegen zullen kunnen leven en werken, onder de leuze „*Eendragt maakt magt*.”

„Welkom dan in ons midden, zangers van heinde en verre hier vergaderd! Uwe belangstelling moge bekroond worden door de weder-sympathie mijner stadgenooten, opdat zij zoowel voor uw Nederlandsch gevoel, als de hoofdstad voor het hare niet alleen, maar ook voor hare *welbegrepen belangen* in 1856, er de goede vruchten van moogt inoogsten, en in haren boezem en nergens anders een gedenkzuil verrijze, aan den volksgeest van 1830—31, het *Metalen Kruis*, dat is het Nederlandsche Volk waardig.

„In die hope, in dat vertrouwen op den weerklink der Amsterdammers, roep ik u dan ook namens het hoofdbestuur met hart en ziel toe: welkom in de hoofdstad, leve de Nederlandsche Liedertafels! leve het Vaderland!”

De onlangs te Zalt-Bommel tot stand gebrachte vereeniging van *het Metalen Kruis* telt reeds 26 leden, met uitzigt dat nog meer leden uit den Bommelerwaard zich daarbij zullen aansluiten.

Dezer dagen is op den Haansberg, onder de gemeente Tilze, aanbesteed het gereed maken en begrinden der aardenbaan, strekkende van den grooten weg der 1ste klasse n.º 8 af over de zoogenaamde Reijensche baan tot in de kom der gemeente Tilze, ter lengte van 4000 ellen, met het onderhoud van den weg gedurende een jaar. Deze werkzaamheden zijn aangenomen door den mr. timmerman *J. Verhooft*, te Heusden, voor de som van f 16,000.

Li. maandag is de aanzienlijke boerenbehuizinge van den landbouwer *W. te Rouveen* totaal afgebrand. Dien zelfden dag zijn in de gemeente Geldrop, op het gehucht Braakhuizen, vijf huizen met den inboedel en den oogst mede door brand vernield. — Li. zaterdag is eene bouwhoeve, toebehoorende aan den landbouwer *Koole*, in de gemeente Lierop, in de asch gelegd, waardoor mede eene aanmerkelijke hoeveelheid granen en fourages is vernield.

De waterhoogte te Arnhem was den 16 dezer 2.30 el.

In de maand januarij 11. werd in de gemeente Baarle-Nassau een moord bedreven door middel van een vuurwapen, en den vermoedelijken dader, *Bernard Kin*, hoewel oogenblikkelijk langs alle kanten opgespoord, gelukte het, door de grenzen van het Rijk te overschrijden, aan de handen der justitie te ontsnappen. Zijn broeder *Hendrik Kin*, voor hetzelfde feit gearresteerd, beleed niet alleen van zelf zijne medeplichtigheid aan dien moord, maar gaf daarenboven nog zoodanige inlichtingen, die de stellige verzekering gaven dat *Bernard* aan dien moord schuldig was. Ten gevolge dier bekentenis bleef *Hendrik Kin* gevangen, terwijl nieuwe opsporingen werden gedaan en de uitlevering werd gevraagd van den hoofdschuldigde. Nu eenige dagen geleden werd de politie van Brussel door eene aangift, die haren oorsprong in eene persoonlijke vijandschap had, verwittigd, dat *Bernard Kin*, de moordenaar van Baarle-Nassau, sedert eenige weken zich in die stad verborgen hield en dat hij in eene straat bij de Montagne de la Cour woonde. Een der knapste politie-agenten, de hoofdagent *Demessmaker*, ontdekte aldaar denzelfden dag den signaleerde in een huis der O. L. V. straat, hetwelk hij bewoonde onder den naam van *Jozef Hoefnagels*. Aanvankelijk, onder de beschuldiging van landlooper en als geen middel van bestaan hebbende, in verzeerde bewaring gebragt, bleef hij volhouden dat zijn naam *Hoefnagels* en hij kleedermaker van beroep was, terwijl hij zich slechts sedert tien dagen te Brussel bevond om er werk te zoeken. Zondag den 6 dezer heeft hij, niettegenstaande tegenstrijdige getuigenissen, hetzelfde blijven volhouden bij de berekening van het vonnis dat tegen hem door het gerechtshof van Noordbrabant was uitgesproken. Doch toen hij maandag 7 dezer naar de gevangenis (*Petits Carres*) werd overgebragt, scheen hij geheel veranderd te zijn; hij was zeer ter neêrgelegen en legde zoodanige vrees aan den dag, die geen twijfel meer aan zijne schuld overliet; zijne houding



is zelfs zoo dat men alle voorzorgen heeft moeten nemen om een zelfmoord voor te komen.

De *Utrechtsche Courant* deelt de volgende berichten mede uit Curaçao 1 juli:  
Tot leden van de regtbank dezer kolonie zijn benoemd de heeren T. de Veer, J. de Broet, W. van Utrecht en J. A. Jones. — Den 29 juni is van de werf der heeren v. d. Meulen & Co. te water gelaten een schoener, genaamd *Monte Christo*, merende 100 ton, zijnde de 37ste. — 's Rijks etablissement op het eiland Bonaire heeft 23 zakken cochenille opgeleverd, welke den 20 juni alhier zijn verkocht. — Zr. Ms. schoener *SCHORPIOEN*, komm. d'Hamecourt, is den 1 juni van Vlissingen alhier aangekomen. — Met de *PALLAS*, komm. Jöhr, hebben wij de volgende berichten uit Paramaribo, 7 juni: Met de Portugesche schoener *Libania e Adelaide* zijn gisteren avond alhier, na eene reis van 23 dagen, uit Madeira aangekomen 155 emigranten, onder geleide van doctor P. C. de Camara. Wij vernemen dat de eigenaars van plantaadjen alhier gezind zijn deze arbeiders te employeren, en het zal van de gewenschte plaatsing derzelve afhangen, om spoedig meerdere Madeiranen alhier over te brengen."

Ook de ervaren hof-mechanicus D. L. Bamberg handelt op onze kermis zijnen ouden roem. De tours d'adresse enz., waaronder verscheidene nog niet geziene, verweken algemeene toejuiching en doen zien dat hij, niettegenstaande de vele concurrentie, zich met eere op de hoogte van zijn vak weet te houden. Ook de kunst-oefeningen van de gebr. de Bach dragen bij om de toeschouwers een genoeglijken avond te doen doorbrengen; bijzonder onderscheidt zich de rid op een wagenwiel, door den heer François de Bach. Wij wenschen den reeds bejaarden, maar nog altijd vluggen hofmechanicus nog vele bezoekers toe.

Onder al het bezienswaardige op deze kermis mag vooral het Russisch theatre van gedresseerde honden en apen van den heer Bruckmann niet vergeten worden; ook daar vindt men, en vooral de jeugd, ruime stof tot lagchen, terwijl de gedresseerdheid van de viervoetige kunstenaars aller goedkeuring verdient. De beide dwergpaardjes zijn mede onbegrijpelijk gedresseerd, het eene daarvan, *Simon* genaamd, trekt door zijne kunstverrichtingen bijzonder de aandacht, terwijl de tent, die vrij druk bezocht wordt, door iedereen volkomen voldaan wordt verlaten.

### Burgerlijke Stand.

**ROTTERDAM den 17 Augustus.**  
**OVERLEDEN:** N. Heesterman, j.d., 16 j. — J. W. van der Horst, d., 1 j. — A. de Vos, man van N. Bakker, 60 j. — H. Arts, z., 3 j. — M. Edelman, d., 2 m. — J. Kock, man van G. Simmerman, 48 j. — J. Mark, z., 2 m.  
**BEVALLEN:** J. C. Meijer, geb. Berkel, z. — A. Jacobs, geb. Stokvis, z. — J. M. van Zijl, geb. IJzerdraad, z. — M. van den Berg, geb. de Haan, d. — A. C. Bandel, geb. Beudeker, d. — C. Kording, geb. van der Doe, z. — H. M. van Oversteeg, geb. van Rijn, z. — J. C. van Veen, geb. Oeffelaghe, z. — C. M. E. van Oosterzee, geb. de Wilde, z. — F. Looijard, geb. Busemeijer, 2 zn.

### 221ste Staats-Loterij.

Prijzen van f 100 en daarboven.  
Eerste Klasse, 4de Lijst: N.° 1172 en 16104 ieder f 400; N.° 13692 en 17632 ieder f 200; N.° 3508 f 100.

### Beetjdingen.

#### Nederland.

**HELLEVOETSLUIS** 17 augustus. Gisteren namiddag stoomde in zee *Earl of Auckland*, W. Wintle, naar Londen. Uit zee de *Maas*, G. C. Baggus, van Cadix; *Cornelia Alida*, P. G. Voorenkamp, van Marseille; en *William*, W. Aiklin, van Newcastle; de wind Z. W. — Heden morgen uit zee *Vesta* (st.), R. Kavanaugh, van Londen, en *Vulcan*, J. Easdale, van Glasgow; de wind W. **BRIELLE** 17 augustus. Gisteren na posttijd niets gepasseerd. — Heden voor posttijd uit zee *Giraffe* (st.), W. Warman, *Hanover* (st.), E. Frost, en *Rainbow* (st.), G. S. Marshall, alle drie van Londen; *Earl Douglas* (st.), R. Vincent, van Newcastle; *Robert & Elizabeth*, W. H. Williamson, van Rochester, en *Ocean Queen* (st.), T. Farr, van Hull. Naar zee *Blarney* (st.), J. Cademy, naar Hull. — De *Reketten* en *Tre Sidskende*, glisteren naar zee gemeld, zijn op de Reede terug; de wind W. ten N. **MAASSLUIJ** 17 augustus. Heden uit zee *Hendrik Gijbert*, K. Noorduin, van Yarmouth. Vertrokken niets. — De gisteren naar zee gemelde schepen zijn beiden op de Reede terug; de wind N. W. **BROUWERSHAVEN** 15 augustus. Uit zee *Atlas*, H. Waugh, van Liverpool naar Dordrecht; de wind W. **TEXEL** 16 augustus. De wind kompasrond. Uit zee *Frau Martha*, J. Remmersen, van Savannah, en *Seppie Visser*, K. J. van Kempema, v. Londen. — Vertrokken *Magnet* (st.) en *Harlingen* (st.) naar Londen; *Ora & Labora*, C. H. Christensen, n. Arendahl, en *Drammen*, J. Arboe, n. Drammen (de laatste is lek en met verlies der looze kiel met adsistentie uit zee en in het Nieuwe Diep teruggekomen, hebbende in het Westgat aan den grond gezeten). **TEXEL** 17 augustus. Uit zee *van der Werf*, P. C. Rosier, van Batavia; — gisteren nog *Sicilia*, J. P. Mink, van Alicata. **VLIE** 15 augustus. De wind W. Uit zee *Arendina*, D. D. de Groot, van Christiansand. — Vertrokken *Triton*, T. Nebendahl, naar Newcastle; *Friso*, D. H. Duintjer, naar Engeland; *Batruida*, M. F. Leuning, naar Kopenhagen; *Ulla*, S. L. Norgaard, naar Arendahl; *Geertruida*, B. J. de Groot, naar Osterrisoer, en *Willem I* (st.) naar Hamburg. **VLISSINGEN** 16 augustus. Alhier gepasseerd (voor Antwerpen bestemd) *Minna*, Monkhouse, en *Colonist*, Wilson, beiden v. Akyab; *Maria Thérèse*, Muys, v. Nice; *Tomassino*, Criscuola, v. Gergenti; *Giuseppina*, Jossun, van Livorno; *Harkaway*, Cheeseman, en *Virginie*, Coudéré, beiden van Certe.

### Buitenlandsche Havens.

#### Aangekomen:

Te **WHAMPOA** 17 juni *Hendrika*, Reiniersen, van Batavia. — Te **PENANG** 14 juni *Jeannette* en *Cornelia*, Veldman, van Singapore. — Te **RIO-GRANDE** 28 juni *Maracaibo*, Kuyt, van Rio Janeiro. — Te **KONSTANTINOPEL** 2 augustus *Daniel*, de Vries, van Kertch naar Antwerpen. — Te **NAPELS** 31 juli *Letizia*, Romeo, van Rotterdam. — Te **ST. UBES** 27 juli *Antje en Jansje*, Krol, en 30 dito *Martha*, Postema, beiden van Napels en Gibraltar; 3 aug. *Aurora*, Brouwer, en *Margina*, Smit, beiden van Londen. — Te **LISABON** 5 aug. *de Hoop*, Ouweland, van Amsterdam; 6 dito *Christina*, Engelsman, van Hamburg; *Hendrika*, Plukker, *Afina Hesselaar*, Mulder, *Adolph Frederik*, van der Plas, *Hermanus Newcastle*, Mellema, en 7 dito *Trekvogel*, Lovius, alle vijf van Amsterdam. — Te **OPORTO** 4 aug. *Jacoba Catharina*, Nieveen, van Hartlepool; *Allegonda Rensina*, Smit, van Newcastle, en *Jantina*, Klein, van Amsterdam. Op de **ELVE** 14 aug. *Jonge Johanna*, Eel-singh, van Middelbro; 15 dito *Jabina Wiese*, de Wall, v. Harlingen. *Johanna Catharina*, Kuipers, van Dantzig. — Te **RENSBURG** 12 aug. *Geerdina*, Stuit, en *Tiessina*, Mool, beiden van Rotterdam. — Te **MEMEL** 10 aug. *Lubbequina*, Spithorst, van Harlingen.

### Vertrokken:

Van **BATAVIA** 22 juni *Generaal van den Bosch*, Parlevliet, naar Ceylon, *Ridderkerk*, Noltee, en *Henriette Elizabeth Susanna*, Knappert, beiden naar Calcutta. — Van **KONSTANTINOPEL** 25 juli *Prouw Maria*, Hoogendijk, naar Antwerpen. — Van **TRIEST** 31 juli *Termonde*, Legger, naar Hull. — Van **HAMBURG** 14 aug. *Annechina*, Bekkering, n. Rendsburg; 15 dito *Onderneming*, Heida, naar Koningsbergen. — Van **BREMERHAVEN** 13 aug. *Twee Gezusters*, Geltes, naar Groningen. — Van **SWINEMUNDE** 14 aug. *Jacomina*, Huges, naar Holland, en *Margina*, Banting, n. Eckern-förde. — Van **MEMEL** 11 aug. *Heidewijk*, Pekelder, n. Groningen, *Broederliefde*, Sap, naar Gothenburg, *Gesina Jantina*, de Jonge, naar Antwerpen, en *Feika Jantina*, Mulder, naar Montrose. **UITGEKLAARD:** Van **GIBRALTAR** 1 augustus *Harmonie*, H. de Groot, n. St. Ubes; 4 dito *Fortuna*, M. D. Noordhoek, naar Villanova. — Van **GOTHENBURG** 8 augustus *Catharina Maria*, Hillebrand, naar Holland. Het schip *Cornelia* en *Henriette*, kapitein T. Gollards, van Londen naar Sydney, te **BAHIA** binnen, heeft den 15 juli na volbrachte reparatie de reis voortgezet. **ELSENOUR** gepasseerd 13 augustus *Olette*, Möller, van Memel naar Schiedam; *Sjoukje*, Fokkes, van Memel naar de Maas, en *Jacoba Christina*, Voogd, van Harlingen naar Memel. **HOLTENAU** gepasseerd: Den 10 augustus *Goede Verwachting*, Keuzekamp, van Memel naar Londen. — Den 12 dito *Hillegina*, Joosten, van Nyborg naar Amsterdam. — Den 14 dito *Elisabeth*, de Jonge, en *Alberdina*, Lever, beiden van Colberg naar Amsterdam; *Agatha Jacobina*, Kramer, van Rugenwalde naar Lynn, en *Tweelingen*, Poorta, van Nakskov naar Schiedam.

### Uittreksels uit de Lloydlijst van 15 augustus:

Van **LONDEN** uitgeklaard 14 augustus *Cornells Gips*, van Rijn van Alkemade, naar Port Phillip. Op de **RIVIER** aangekomen 13 aug. *Frouke*, Dahlman, van Gothenburg; 14 dito *Vriendschap*, Stenders, v. Workum. Te **ROCHESTER** 12 aug. *Robert & Elizabeth*, Williamson, en *Three Brothers*, Hopkins, — te **YARMOUTH** dien dag *Hendrik Gijbert*, Noorduin, alle drie v. Rotterdam. Te **HULL** 13 aug. *Christina Jacoba*, van Calker, van Tenez. Te **HARTLEPOOL** 13 aug. *Bernardus*, Hazewinkel, v. Delfshaven, en *Kortenaer*, v. d. Plas, van Rotterdam. Te **SUNDERLAND** 14 aug. *Nereus*, Gales, v. Amst. Te **SHIELDS** 12 *Twee Gebroeders*, de Vries, *Gebroeders*, Kemper, *Antje*, Plukker, *Clasina Aidina*, Wirjes, *Libra*, Glezen, en *Jacobus Johannes*, van Groenenberg, alle zes van Londen, *Jonge Duyf*, Duyf, v. Calais, *Welyaart*, Ekamp, v. Hull, en *Catharina*, de Winter, van Yarmouth; 13 dito *Ann*, Dawson, v. Dordrecht, en *Progress*, Wood, v. Rott. Te **LEITH** 14 *Vrouw Anke*, van der Veen, v. Harlingen. Te **DUBLIN** 12 *Bernhard en Elise*, Schaap, en te **LIVERPOOL** 14 *Johanna Ettina*, Schuur, beiden v. Sanrander. Te **GUERNSEY** 10 *Admiral Windham*, James, v. Rotterdam. Te **FOWEY** 12 *Onderneming*, Ouweland, van St. Servan. Van **NEW-PORT** uitgeklaard 13 *William & Charles*, Widdicombe, naar Rotterdam. Van **CROMARTY** vertrokken 8 *Drie Gebroeders*, van der Wijk, naar Wick; — uitgeklaard *Huntley*, Graburn, naar Rotterdam. Van **LIVERPOOL** vertrokken 15 aug. *Watergeus*, W. H. Kramer, naar Sydney. Te **FALMOUTH** 14 augustus *Margaretha*, Jansen, van Galatz, om order. — Te **PLYMOUTH** 12 dito *Louisa Sophia*, Hollander, van Newcastle naar Lissabon. Bij **DOUVRES** 13 augustus *Jacobus*, A. J. Borst, van Portorico naar Hamburg. **DEAL** gepasseerd 13 augustus *Oostergoo*, Hazelhoff, v. Amsterdam naar Batavia, *van Oldenbarneveld*, Meyboom, van Antwerpen naar Newport, *Alida en Henriette*, Lourens, van Rotterdam naar Konstantinopel, en *Urania*, Stapert, van Amsterdam naar Suriname.

### Gepraalde Schepen:

Door kapitein H. G. Surie, voerende het schip *Harmonie*, van Konstantinopel te Hellevoetsluis binnen: Op 35 gr. 37 min. NB. en 4 gr. 41 min. OL., eene kof gevoerd door kapitein Jaski, en de kof *Laura*, kapit. Stolte. Op 43 graden 4 min. NB. en 12 gr. 36 min. WL., het barkschip *Capella*, kapit. H. Wegman, van Amsterdam naar Batavia. Op 43 graden 40 min. NB. en 12 gr. 44 min. WL., het barkschip *den Elshout*, kapit. E. F. Bonjer, van Rotterdam naar Batavia. Op 43 graden 40 min. NB. en 11 gr. 22 min. WL., het barkschip *Pop Smit*, kapitein K. J. Swart, van Londen naar Adelaide. Op 45 gr. 31 min. NB. en 11 gr. 58 min. WL., het fregatschip *Claudius Cyllits*, kapit. J. F. D. Petersen, van Liverpool n. Sydney. Bij de Singels *Biesbosch*, J. H. Mugge, van Dordrecht n. Cardiff, en de schoener *Bernardus*.

Door kapit. G. C. Baggus, van Cadix te Hellevoetsluis binnen: Den 8 augustus, op 46 gr. 45 min. NB. en 10 gr. 16 min. WL., eene Nederlandsche bark, toonende Rotterdamsche collegievlag met n.° 352.

Door kapitein J. van Boven, van St. George d'Elmina te Hellevoetsluis binnen: Den 11 augustus, op 48 gr. 48 min. NB. en 7 gr. 19 min. WL., het barkschip *Jacoba*, kapit. Schep, van Londen naar Adelaide.

### Cargalijsten.

#### Rotterdam.

**KUST VAN GUINEA**, *Gouverneur van der Eb*, J. van Boven: 296 v. Palmolie, H. van Rijckevorsel. **LONDEN**, *Vesta*, R. Kavanaugh: 40 b. Hennep en 6 v. Olie, C. L. Roehling en Co.; 10 b. Huiden, *Pluygers en Hauck*; 2 p. Koopm., R. en J. Dobree; 10 v. Soda-Asch, A. T. Söling en Co.; 9 b. Huiden en 10 p. Olie, S. A. le Vins en Co.; 1 k. Phosphorus, F. S. Sparnaay en Zn.; 211 Huiden, *Koch en Vlierboom*; 1 v. Koopm. en 3229 z. Guano, C. L. Ringrose en Co.; 102 z. dito, J. Visser Jr.; 643 z. dito, 100 vaatj. Koopm., 526 z. Rijst, 409 Huiden en 3 v. Vijn, Order. **LONDEN**, *Rainbow*, G. S. Marshall: 26 b. Katoen, 10 p. Koopm. en 4 p. Vijn, S. A. le Vins en Co.; 4 k. Indigo, 4 v. Olie en 3600 Horens, C. Hemmann en Co.; 52 st. Gaztoestellen, C. L. Roehling en Co.; 5 b. Huiden en 73 dito, A. Ficq en Zn.; 7 k. Schilderijen, A. Preston en Co.; 2 v. Rum en 2 b. Matten; *Ph. van Ommeren*; 4 k. Indigo, *Grohé en Sander*; 1 b. Wol, 1 k. Indigo en 2 v. Aardewerk, J. H. Claus en J. Raulino; 2 m. Chemicalien, L. Mayer en Co.; 2 b. Koopm., J. B. Crol en Co.; 1 b. VVol en 1 k. Indigo, C. L. Ringrose en Co.; 11 coll. Diversen, Diversen; 115 v. Cement, 3 k. Kleederen, 2 b. Zijden en 2 k. Koopm., Order. **LIVERPOOL**, *Pelican*, J. Croft: 58 v. Olie, 262 b. Katoen en 15 z. Cacao, C. Hemmann en Co.; 10 kistj. Extract-Hout, 11 v. Olie en 50 b. Katoen, S. A. le Vins en Co.; 231 b. dito en 1 pakje Juweelen, J. H. Claus en J. Raulino; 42 v. Olie, *Rocheussen en Pit*; 25 z. Rijst en 69 v. Olie, W. A. Fuchs en Co.; 1 k. Thee, A. F. Ebeling en Co.; 75 b. Katoen, C. J. Bosman; 55 b. dito, C. L. Roehling en Co.; 18 boss. ijzeren Pijpen en 7 stuks Pijpen, Nederl. Stoomb.-Maatsch.; 6 coll. Diversen, *Smith en Co.*; 1 vaatje Chemicalien, L. Majier en Co.; 48 b. Koopm., *Minderop en van Heel*; 175 b. Katoen, 4 b. en 43 z. VVol, 1 vaatje Ale, 91 ton Zout, 2 v. Draad, 145 kistj. Blik, 22 v. Olie, 777 gez. Huiden, 108 Huiden, 1 k. Bagaadje, 53 v. Chemicalien en 15 z. Rijst, Order.

#### Amsterdam.

**BATAVIA**, *Henriette*, J. van Loenen: 109 b. Koffij, 2 k. Rhabarber, 10 k. Cajaputolie, 9 k. Amballo en 213 b. Rijst, *Ubel en Sillem*; 225 k. Gom Damar, 380 b. Koffij, 108 k. Gom Elastiek, 38 krani. Suiker en 1500 boss. Bindrotting, *Wunderly en Co.*; 599 krani. Suiker, *Deichman en vom Rath*; 1592 z. Peper en 596 krani. Suiker, Order. **LONDEN**, *Tjakina*, van Sluis: 1296 b. Rijst, *van Beek en Jurjans*. **LONDEN**, *Westphalia*, Ouweland: 1380 b. Rijst, v. *Beek en Jurjans*. **KONINGSBERGEN**, *Auktie*, van Peer: 6 b. Hennep, *van Lennep en Co.*; 85 b. dito, 358 sch. Lijnzaad, 69 b. Veren, 13 b. Garen, 33 k. en roll. Linnen, Order. **EMDEN**, *Reina*, Bakker: 24 l. Raapzaad, *Appeldoorn en Co.* **EMDEN**, *Frau Frauke*, Schiers: 24 l. Raapzaad, *Appeldoorn en Co.*

### In lading liggende Schepen.

#### Te Rotterdam:

**BATAVIA** en **SOERABAJA**, mede voor Passagiers, waartoe hetzelfde bijzonder is ingerigt, het extra snelzeilend Nederlandsch gekoperd Campagne-Barkschip *Bezoekie*, kapitein A. Schaap, voerende eenen geëxamineerden Scheepsdoctor. Adres ten kantoren van *Kuyper, van Dam en Smeer en Hudig en Blokhuyzen*. **BATAVIA** en **SOERABAJA**, mede voor Passagiers, waartoe hetzelfde uitmuntend is ingerigt, het extra snelzeilend Nederlandsch gekoperd Fregatschip *Gertrude*, kapitein J. Lourens, voerende eenen geëxamineerden Scheepsdoctor. Adres ten kantoren van *Kuyper, van Dam en Smeer en Hudig en Blokhuyzen*. **BATAVIA**, het nieuw, extra op de zeilage gebouwd en gekoperd Nederlandsch Viermastschoenerschip *Argo*, kapitein D. Huysera, voerende eenen geëxamineerden Scheepsdoctor. Adres ten kantoren van *Kuyper, van Dam en Smeer en Hudig en Blokhuyzen*. **BATAVIA**, mede voor Passagiers, waartoe hetzelfde uitmuntend is ingerigt, het extra snelzeilend Nederlandsch gekoperd Barkschip *Vertrouwen*, kapitein H. G. Pott, voerende eenen geëxamineerden Scheepsdoctor. Adres ten kantoren van *Kuyper, van Dam en Smeer en Hudig en Blokhuyzen*. **BATAVIA**, mede voor Goederen, waartoe hetzelfde uitmuntend is ingerigt, het extra snelzeilend Nederlandsch gekoperd Barkschip *Constantia*, kapitein C. J. Kaleshoek, voerende eenen geëxamineerden Scheepsdoctor. Adres ten kantoren van *Kuyper, van Dam en Smeer en Hudig en Blokhuyzen*. **BATAVIA** en **SOERABAJA**, mede voor Passagiers, waartoe hetzelfde uitmuntend is ingerigt, het extra snelzeilend gekoperd Nederl. Barkschip *Neerlands Koning*, kapitein J. G. Tromp, voerende eenen geëxamineerden Scheepsdoctor en varende met eene melkgevende Koe. Adres ten kantoren van *Kuyper, van Dam en Smeer en Hudig en Blokhuyzen*. **BERGEN**, het Noordsch Schoenerschip *Fortuna*, kapit. O. Olsen Jr. Adres ten kantore van *Kuyper, van Dam en Smeer*. **MEMEL**, het Nederlandsch Kofschip *Frouw Clara*, kapit. Staal. Adres ten kantore van *Kuyper, van Dam en Smeer*. **MONTEVIDEO** en **BUENOS-AYRES**, voor Goederen en Passagiers, waartoe hetzelfde uitmuntend is ingerigt, het extra snelzeilend Nederlandsch gekoperd Schoenerschip *Willem*, kapitein J. B. de Weerd. Adres ten kantore van *Kuyper, van Dam en Smeer*. **STETTIN**, het Nederl. Kofschip *Geertje Elizabeth*, kapit. L. van der Borch. Adres ten kantore van *Kuyper, van Dam en Smeer*.

### Beursberigten.

**MADRID** den 10 Augustus. Spanje 1 pcts. 18. 85, dito 3 pcts. 35. 75.  
**PARIS** den 10 Augustus. Frankrijk 3 pcts. 72. 55; dito 4 pcts. 99. 50; Spanje 1 pct. 18; dito 3 pcts. 32.  
**LONDEN** den 17 Augustus. De 3 per cents Geconsolideerden 93½; Peru 4½ pcts. 70; Sardinie 5 pcts. 86½; Holland 4 pcts., Certificaten 93; Turksche Leening 6 pct. premie.  
**WEEKEN** den 16 Augustus. Metall. 5 pc. 85½; idem 4½ pc. 75. Wissel op Londen 3 maanden f 11. 46; Zilver f 20½; Goud f 25½.  
**ANTWERPEN** den 16 Augustus. België 2½ pcts. 52 p. Spanje 1 pct. 18 g. en 18½ p.; dito Binnenl. 3 pcts. 33½. Metalliek 5 pcts. 72½ g. Rusland 4½ pcts. 86½ g. — Naar Oostenrijksche fondsen was heden veel vraag; Spaansche waren op nieuw lager.

#### AMSTERDAM den 17 Augustus.

	Laagste koers.	Hoogste koers.	Geblev. koers.
NEDERL., Werkelijke Schuld.... 2½ pCt.	61½	61½	61½
» dito dito ..... 3 »	72½	73	72½
» dito dito ..... 4 »	90½	91	90½
» Amort.-Syndicaat ..... 3½ »	89		
» Aand. Handel-Maatsch. 4½ »	90½		
» O. I. Leening ..... 4 »	90½		
» Aand. Holl.-Spoorweg ..... 70			
» Rijn-Spoorweg ..... 4½ »	99½		
» Maatsch. v. Weldadigh. 4 »			
FRANKR., Certificaten ..... 3 »			
RUSLAND, Obl. bij Hope & Co. .... 5 »	101½	102	102
» dito 1828/29 ..... 5 »	101		
» Cert. dito 1831/33 ..... 5 »	85½	85½	
» dito 1840 ..... 4 »	79½	79½	
» dito 1841 ..... 4 »	78½	78½	
» dito Adm. te Hamburg ..... 5 »	78		
» dito te Londen ..... 4½ »	87½		
» dito in Assign. .... 5 »	60½		
» Inschr. dito ..... 6 »	60½		
POLSK., Aand. 1835, fl. 500 ..... f	141	141½	
» Obligatien ..... 4 pCt.	69½		
SPANJE, Buitenlandsche ..... 1 »	18½	18½	18½
» dito ..... 3 »	37½	38	
» Binnenl. a f 6000 ..... 3 »	33	33½	33½
» Amortisabel Schuld ..... 4½ »	31		
» Bewijzen van Coupons ..... 4½ »	5		
OOSTENR., Obl. bij Goll & Co. .... 5 »			
» dito ..... 4 »			
» dito Metall. Oude ..... 5 »	68½	69½	68½
» dito Nieuwe bette Amst. .... 5 »	78	78½	
» dito 1854 ..... 5 »	77½	78½	78½
» dito Metall. .... 2½ »	34½	35½	34½
» Weener Aand. fl. 250 ..... f			
BELGIE, Certificaten ..... 2½ pCt.			
» dito bij Rothschild ..... 2½ »	49	49½	49
PORTUG., Nieuwe ..... 3 »	36½	37½	37½
PERU, Oblig. .... 4½ »			
VENEZ., Oblig. # 100, thans ..... 3½ »			
» Uitgest. .... 2½ »			
GRENADE, Oblig. Onbep. .... 2½ »	16½		
» Uitgestelde ..... 4½ »	6½		
MEXICO, Oblig. # 100 ..... 3 »	23½	23½	
» dito Onbepaalde ..... f			
Weener Aand., Nieuwe 4 pc., f 218, f 220. Griekenland, Oblig. Geldl., 1825, 5 pc., 5. Brazilië 1824, # 100, 5 pc., 97. Amerik. Bankactien, 3½. Louisiana, 5 pc., 99½.			

Beleening 2 pc. Prolongatie 2½ pc.  
Over het algemeen was de markt flauwer gestemd, inzonderheid wat Oostenrijksche betreft, in welke eene gevoelige reactie plaats had. Russische, Spaansche 1 per cent en Portugesche maakten eene uitzondering en waren williger.  
Laatste prijzen ten 5 ure: Holland 2½ pc. 61½; dito 4 pc., 90½; Spanje 1 pct. 18½; Oostenrijk, Metall. 5 pc. 68½.

#### ROTTERDAM den 17 Augustus.

Nederlanden, Werkelijke Schuld, 3 pc., 73. België, bij *Rothschild*, 2½ pc., 49½. Spanje, Buitenl., 1 pc., 18½; Binnenl., a f 6000, 3 pc., 33; Coup. Schuldbeu. 4 l. k., 4½ h. k., 4½ gebl. k., Portugal, te Londen, 3 pc., 36½. Oostenrijk, Metalliek, 5 pc., 69; idem nieuwe, 1854, 5 pc., 78½ l. k., 78½ h. k., 78½ gebl. k.; idem 2½ pc., 34½ l. k., 35½ h. k., 34½ gebl. k.  
Spaansche fondsen in lustelooze stemming. Oostenrijk lager, na tot staande koers verhandeld te zijn.

### Wisselkoersen.

#### AMSTERDAM den 17 Augustus.

2 m. Parijs..... f 55½	geld.	Genoa..... f 45½	geld.
» zigt ..... - 56½	»	Livorno..... - 38½	»
2 m. Bordeaux - 55½	»	Napels..... - 85	»
» 4 m. d. .... - 55½	»	Petersburg - 176	»
» Madrid..... - 240	»	Weenen..... - 28½	»
» Cadix..... - 240	»	Augsburg - 35½	»
» Seville..... - 237	»	Frankfort - 99	»
» Bilbao..... - 238	»	2 m. Hamburg - 35½	»
» Lissabon.... - 40½	»	» zigt ..... - 35½	»
» Porto..... - 40½	»	2 m. v. Londen .. - 11.65	»
		» zigt ..... - 11.75	»
Rotterdam..... f.			
<b>ROTTERDAM den 17 Augustus.</b>			
Parijs.....	3 maanden f 55½,	kort f	—.
Idem.....	2 » - 55½,	—	- 56½.
Bordeaux.....	2 » - 55½,	—	- 55½.
Frankfort.....	6 weken - 98½.		

